



Government of Canada

Gouvernement du Canada

Regional Economic Expansion

Expansion Économique Régionale

ELMER MACKAY

Minister

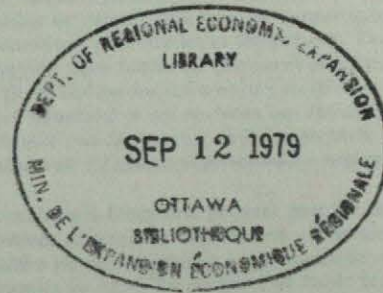
Ministre

Departmental Library F E B1

HD
3646
C3
A362
June/79
c.2.

**MONTHLY REPORT TO
PARLIAMENT ON
REGIONAL DEVELOPMENT
INCENTIVES**

**RAPPORT MENSUEL
AU PARLEMENT SUR
LES SUBVENTIONS AU
DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL**



JUNE 1979

JUIN 1979

DEPARTMENT OF REGIONAL ECONOMIC EXPANSION MINISTÈRE DE L'EXPANSION ÉCONOMIQUE RÉGIONALE

A. INTRODUCTION

The Minister of Regional Economic Expansion is required, under section 16 of the Regional Development Incentives Act, to report monthly to Parliament on the administration of the regional development incentives program. This report includes an explanation of the program, and provides information on incentives activities during the month. An explanation of the terms used appears at the end of the report. Certain cumulative statistical data and other information can be obtained by contacting the Public Information Services Branch, Department of Regional Economic Expansion.

The Regional Development Incentives Act and the Department of Regional Economic Expansion Act provide for development incentives in support of the establishment, modernization or expansion of manufacturing and certain other facilities. Incentives are available as a means of increasing or maintaining employment opportunities in broad regions and special areas designated by the Governor in Council, following consultation with the provincial and territorial governments. Regions have been designated in all provinces and territories under the Regional Development Incentives Act. Montreal and its environs have been designated as a special area for incentives purposes under the Department of Regional Economic Expansion Act.

Development incentives may take the form of outright grants, specifically or provisionally repayable incentives, or loan guarantees. The size of an incentive may be varied within statutory limits to meet the requirements of a particular project.

In the case of outright grants under the Regional Development Incentives Act, standard formulae are used to calculate the level of incentive which may be offered for most projects. For a new plant or the expansion of an existing plant into new product lines, the formula is based on approved capital costs and approved wages and salaries related to the eligible jobs created. For a plant modernization or an expansion that does not involve a new product, only approved capital costs can be considered.

The maximum levels of grant available are 20 per cent of approved capital costs for a plant modernization or volume expansion, and 25 per cent of approved capital costs plus \$5 000 per eligible direct job created for a new plant or new product expansion.

A. INTRODUCTION

L'article 16 de la *Loi sur les subventions au développement régional* exige que le ministre de l'Expansion économique régionale présente tous les mois au Parlement un rapport sur l'administration du programme d'aide au développement régional. Ce rapport comprend une explication du programme, une revue des subventions pour le mois et, enfin, une définition des termes employés. On peut obtenir des données statistiques cumulatives et d'autres renseignements auprès de la Direction des services de l'information du ministère de l'Expansion économique régionale.

La *Loi sur les subventions au développement régional* et la *Loi sur le ministère de l'Expansion économique régionale* prévoient l'octroi de subventions au développement pour l'implantation, la modernisation ou l'agrandissement d'entreprises de fabrication et de certains autres établissements. Les subventions offertes constituent des moyens d'accroître ou de conserver les possibilités d'emploi dans de vastes régions et des zones spéciales désignées par le gouverneur en conseil, à la suite de consultations avec les administrations provinciales et territoriales. Des régions ont été désignées dans toutes les provinces et les territoires en vertu de la *Loi sur les subventions au développement régional*. Montréal et ses environs ont été désignés zone spéciale aux fins de recevoir de l'aide en vertu de la *Loi sur le ministère de l'Expansion économique régionale*.

Les stimulants à l'industrie peuvent prendre la forme de subventions directes, de subventions obligatoirement remboursables ou remboursables sous condition, ou encore de garanties de prêts. Le montant de l'aide financière peut varier à l'intérieur des limites réglementaires pour satisfaire aux exigences d'un projet particulier.

Dans le cas des subventions directes octroyées en vertu de la *Loi sur les subventions au développement régional*, on se sert de formules types pour calculer le montant de l'aide à offrir, et ce, pour la plupart des projets. Pour un nouvel établissement ou pour un agrandissement en vue de permettre la fabrication d'un nouveau produit, le calcul de la subvention est basé sur le coût d'immobilisation approuvé, plus la masse salariale approuvée applicable aux emplois admissibles créés. Pour la modernisation ou l'agrandissement d'une usine (sans nouveau produit), seul le coût d'immobilisation approuvé entre dans le calcul.

Le montant maximal d'une subvention est de 20 p. 100 du coût d'immobilisation approuvé pour la modernisation d'une usine ou un agrandissement et de 25 p. 100 du coût d'immobilisation approuvé plus \$5 000 par emploi admissible direct créé dans le cas d'un nouvel établissement ou dans celui de l'agrandissement d'un établissement en vue de la fabrication d'un nouveau produit.

In addition, the Regional Development Incentives Act stipulates that grants shall not exceed \$30 000 per eligible direct job created or one-half of the capital to be employed in the project.

In the Montreal Special Area, incentives are available on a more selective basis. For example, only projects in certain industries involving a minimum investment of \$100 000 are eligible for consideration and the amount of each incentive offered is determined in accordance with the needs of the project.

Loan guarantees are intended to offset difficulties that investors sometimes encounter in obtaining loan funds for investment in slow-growth regions. The maximum loan which can be considered for guarantee purposes is 80 per cent of the net amount remaining after deducting any other governmental financial support from the estimated total capital costs of an eligible project. The maximum guarantee commitment may not exceed 90 per cent of the original principal amount of the loan.

Although administrative practices differ somewhat depending on whether incentive support is provided under the Regional Development Incentives Act or the Department of Regional Economic Expansion Act, standard terminology is used in this report. Under the Regional Development Incentives Act, for example, formal letters are used to offer incentives. Under the Department of Regional Economic Expansion Act, proposed agreements are used for the same purpose. For the sake of simplicity, both actions are described in this report as "offers made".

Applications for incentive assistance and related documentation contain commercially confidential information related to business investment decisions. It is for this reason that the department does not make public the fact that an application has been received, or the details of that application, until an offer of incentives assistance has been accepted.

B. INCENTIVES ACTIVITY DURING THE MONTH

During June 1979, new applications for incentives grants numbered 145, while 101 offers were made in response to applications received in the current or previous months, and 89 offers were accepted. Other activities that took place appear in the following tables.

Table I provides certain summary data, while Tables II and III elaborate on various aspects of those data. These tables provide an alphabetical listing of all offers of incentives grants and loan guarantees accepted during the month. They also provide an alphabetical listing of offers which, having been reported previously as accepted, were revised, withdrawn, declined or reactivated during the month.

In the tables under the section dealing with offers accepted and subsequently revised, the date appearing under the name of the applicant is that of the last report in which the offer was listed.

En outre, la *Loi sur les subventions au développement régional* stipule que les subventions ne doivent pas excéder \$30 000 par emploi admissible direct créé ou la moitié du capital investi dans l'entreprise.

Dans la zone spéciale de Montréal, l'aide est accordée selon des critères plus sélectifs. Ainsi, seules les entreprises appartenant à certaines industries sont admissibles, et il leur faut investir au minimum \$100 000. En outre, ce sont les besoins du projet qui déterminent le montant de la subvention.

Les garanties de prêts ont pour but d'atténuer les difficultés qu'éprouvent parfois les entrepreneurs à emprunter les sommes nécessaires pour investir dans les régions à faible croissance. Le montant maximal du prêt qui peut faire l'objet d'un cautionnement ne doit pas excéder 80 p. 100 du montant net, c'est-à-dire après avoir déduit l'aide financière du gouvernement du coût d'immobilisation prévu pour un projet admissible. La garantie maximale ne doit pas excéder 90 p. 100 du montant global avancé par un prêteur.

Bien que les méthodes administratives diffèrent quelque peu selon que l'aide est accordée en vertu de la *Loi sur les subventions au développement régional* ou de la *Loi sur le ministère de l'Expansion économique régionale*, la terminologie utilisée dans ce rapport a été uniformisée. Si, en vertu de la première loi précitée, les offres de subventions sont faites par «lettre officielle», dans l'autre cas, on procède par «projet de convention». Cependant, pour simplifier les choses le présent rapport ne parle que d'«offres faites».

Comme les demandes d'aide et les documents présentés à l'appui renferment des renseignements commerciaux confidentiels sur les décisions d'investissement, le ministère ne dévoile jamais le fait qu'une demande a été reçue ou les détails particuliers de la demande avant que l'offre d'aide n'ait été acceptée.

B. REVUE MENSUELLE DES SUBVENTIONS

Au cours du mois de juin 1979, 145 nouvelles demandes ont été reçues, 101 offres ont été faites en réponse à des demandes reçues pendant le mois en cours ou les mois précédents et 89 offres ont été acceptées. On trouvera plus de détails dans les tableaux qui suivent.

Le tableau I fournit certaines données récapitulatives, tandis que les tableaux II et III approfondissent divers aspects de ces données. Ces tableaux donnent une liste, par ordre alphabétique, de toutes les offres de subventions et garanties de prêts acceptées au cours du mois. On y trouve aussi une liste, par ordre alphabétique, des offres qui, d'abord signalées comme acceptées, ont été révisées, retirées, déclinées ou réitérées au cours du mois.

Dans les tableaux, à la section traitant des offres acceptées et ultérieurement déclinées ou retirées, la date qui figure sous le nom du requérant est celle du dernier rapport où il est fait mention de l'offre.

TABLE I/TABLEAU I
SUMMARY OF ACTIVITIES DURING JUNE 1979
SOMMAIRE DES ACTIVITÉS AU COURS DE JUIN 1979

	Incentives Grants/ Subventions	Loan Guarantees/ Garanties de prêts
APPLICATIONS/DEMANDES		
Received / Reçues	145	1
Withdrawn / Retirées	56	—
Rejected / Rejetées	49	
OFFERS/OFFRES		
Made / Faites	101	
Lapsed / Périmées	3	
Declined / Déclinées	1	
Accepted / Acceptées	89	
ACCEPTED OFFERS/OFFRES ACCEPTÉES		
Declined or Withdrawn / Déclinées ou retirées	11	
PAYMENTS/VERSEMENTS		
Partial Payments Made / Versements partiels effectués	38	
Final Payments Made / Derniers versements effectués	37	
LOAN GUARANTEES/GARANTIES DE PRÊTS		
Brought into Operation / Mises en vigueur		—
Discharged / Libérées		—

TABLE II/TABLEAU II

OFFERS ACCEPTED FOR DEVELOPMENT INCENTIVES
OFFER REVISIONS, DECLINES AND WITHDRAWALS

OFFRES DE SUBVENTIONS AU DÉVELOPPEMENT ACCEPTÉES
OFFRES RÉVISÉES, DÉCLINÉES ET RETIRÉES

OFFERS ACCEPTED/OFFRES ACCEPTÉES

Company/Plant Location Compagnie/Emplacement de l'usine	Product or Process / Produit ou mode de transfor- mation	Type of Project / Type de project	Expected Eligible Cost / Coût admissible prévu	Expected Direct New Jobs / Nombre prévu de nouveaux emplois directs	Estimated Amount of Incentive / Montant approximatif de la subvention
1. A. Lamothe Inc. Rouyn, Québec	Reinforced concrete pipes/ Tuyaux en béton armé	EM/A.M.	\$ 336 000	9	\$ 67 200
2. Adélarde Soucy (1975) Inc. Rivière-du-Loup, Québec	Machine parts/ Pièces mécaniques	E/A.	\$ 141 500	5	\$ 28 300
3. Adu Granite Inc. Beebe Plain, Québec	Granite monuments/ Monuments en granit	E/A.	\$ 90 000	2	\$ 18 000
4. Advance Awning and Canvas Products Ltd. Winnipeg, Man.	Awnings and related products/ Auvents et produits connexes	N/N.U.	\$ 177 400	3	\$ 48 991
5. Alfonso's Foods Winnipeg, Man.	Frozen Italian foods/ Mets italiens surgelés	N/N.U.	\$ 55 000	9	\$ 29 000
6. Alpha Processors Ltd. Dauphin, Man.	Pet litter/ Litière	N/N.U.	\$ 447 465	10	\$ 127 633
7. American Biltrite (Canada) Ltd. Sherbrooke, Québec	Rubber products/ Produits de caoutchouc	EM/A.M.	\$ 1 358 500	40	\$ 271 700
8. American Metal Spinning Ltd. Laval, Québec	Metal products/ Produits en métal	E/A.	\$ 280 500	10	\$ 56 100

OFFERS ACCEPTED/OFFRES ACCEPTÉES (cont./suite)

Company/Plant Location Compagnie/Emplacement de l'usine	Product or Process / Produit ou mode de transfor- mation	Type of Project / Type de projet	Expected Eligible Cost / Coût admissible prévu	Expected Direct New Jobs / Nombre prévu de nouveaux emplois directs	Estimated Amount of Incentive / Montant approximatif de la subvention
9. Avions Pierre Robin Inc. Lachute, Québec	Single-engine aircraft/ Avions monomoteurs	N/N.U.	\$ 575 000	30	\$ 143 750
10. Balzer's Mechanical (1978) Ltd. and/et Prowest Fabrication Ltd. Regina, Sask.	Pipe fabrication and coating/ Fabrication et revêtement de tuyaux	N/N.U.	\$ 536 000	18	\$ 157 850
11. Béton Rouanda Inc. Noranda, Québec	Ready-mix concrete/ Béton prémalaxé	N/N.U.	\$ 131 000	7	\$ 32 750
12. Boiscarvin Inc. Sainte-Justine, Québec	Wooden beams and slats/ Bois de charpente et lattes	N/N.U.	\$ 175 000	15	\$ 71 650
13. Boucher, André Matane, Québec	Doors and windows with aluminum frames/ Portes et fenêtres avec cadres en aluminium	N/N.U.	\$ 78 000	4	\$ 25 800
14. Breton, Michel Pont-Rouge, Québec	Bakery/ Boulangerie	E/A.	\$ 31 000	3	\$ 6 200
15. Brett-Young Seeds Ltd. Winnipeg, Man.	Forage seed/ Semences de fourrage	E/A.	\$ 175 000	5	\$ 35 000
16. Brouard, Camille Saint-Jean-Port-Joli, Québec	Plastic products/ Produits en plastique	N/N.U.	\$ 104 000	1	\$ 28 550
17. Brunswick Metal Ltd. Richibucto, N.B./N.-B.	Galvanized ducts, pipes and fittings/ Conduits, tuyaux et raccords galvanisés	N/N.U.	\$ 251 060	7	\$ 78 328
18. Burry's Marine Division Limited Glovertown, Nfld./T.-N.	Longliners/ Long-courriers	N/N.U.	\$ 198 250	54	\$ 70 394

OFFERS ACCEPTED/OFFRES ACCEPTÉES (cont./suite)

Company/Plant Location. Compagnie/Emplacement de l'usine	Product or Process / Produit ou mode de transfor- mation	Type of Project / Type de projet	Expected Eligible Cost / Coût admissible prévu	Expected Direct New Jobs / Nombre prévu de nouveaux emplois directs	Estimated Amount of Incentive / Montant approximatif de la subvention
19. CSP Foods Ltd. Altona, Man.	Processing of sunflower seeds/ Transformation de graines de tournesol	E/A.	\$ 1 818 000	7	\$ 218 160
20. Canadian Automotive Radiator Exchange and Manufacturing Limited Debert, N.S./N.-É.	Automotive and industrial radiators and heaters/ Radiateurs et dispositifs de chauffage industriels et d'automobile	NPE/ A.N.P.	\$ 672 000	39	\$ 294 361
21. Carapec Ltée Caraquet, N.B./N.-B.	Processing of shrimp/ Transformation de la crevette	E/A.	\$ 236 200	7	\$ 47 240
22. Casey Fisheries Limited Digby, N.S./N.-É.	Processing of fish/ Transformation du poisson	E/A.	\$ 68 500	—	\$ 13 700
23. Casey Fisheries Limited Victoria Beach, N.S./N.-É.	Processing of fish/ Transformation du poisson	E/A.	\$ 73 500	5	\$ 14 700
24. Chamberland, Georges La Sarre, Québec	Industrial equipment/ Équipement industriel	N/N.U.	\$ 79 000	6	\$ 29 200
25. Comptoir Agricole de St-Lambert Inc. Saint-Lambert, Québec	Animal feed pellets/ Moulées en comprimés	E/A.	\$ 202 700	8	\$ 40 540
26. Courtenay Iron and Brass Foundry Company Limited Saint John, N.B./N.-B.	Castings/ Moulages	E/A.	\$ 500 000	4	\$ 100 000
27. Couvoir Désy Ltée Saint-Apollinaire, Québec	Feeds/ Moulées	E/A.	\$ 597 000	6	\$ 119 400
28. Davison, Richard Wellwood, Man.	Processing and conditioning of grain crops/ Transformation et traitement des céréales	N/N.U.	\$ 153 500	3	\$ 43 025

OFFERS ACCEPTED/OFFRES ACCEPTÉES (cont./suite)

Company/Plant Location Compagnie/Emplacement de l'usine	Product or Process / Produit ou mode de transformation	Type of Project / Type de projet	Expected Eligible Cost / Coût admissible prévu	Expected Direct New Jobs / Nombre prévu de nouveaux emplois directs	Estimated Amount of Incentive / Montant approximatif de la subvention
29. Delebo Inc. Nouvelle, Québec	Sawmill/ Scierie	EM/A.M.	\$ 500 000	6	\$ 100 000
30. Diecast Products Limited and/et Lane Investments Ltd. Winnipeg, Man.	Self-adhesive printed name plates/ Plaques imprimées autocollantes	E/A.	\$ 192 000	6	\$ 38 400
31. Dominion Textile Limited Montmorency, Québec	Yarn and blankets/ Fil et couvertures	EM/A.M.	\$ 7 461 000	25	\$ 1 119 150
32. Egide Jean Inc. Rimouski, Québec	Metal products/ Produits métalliques	E/A.	\$ 50 000	3	\$ 10 000
33. Ells Bros. Limited Sheffield Mills, N.S./N.-É.	Processing of beef and hog products/ Transformation de produits de bœuf et de porc	N/N.U.	\$ 41 500	5	\$ 10 375
34. Ernst Forest Products Ltd. and/et Ernst Planing Mills Ltd. Quesnel, B.C./C.-B.	Kiln-dried lumber/ Bois séché au four	EM/A.M.	\$ 1 593 000	21	\$ 318 600
35. Export Scovill Ltd. Montréal, Québec	Zinc die-cast products/ Produits de zinc moulés sous pression	E/A.	\$ 250 000	7	\$ 37 500
36. Ezeflow Limited Saint-Pierre, Québec	Special alloy butt-weld fittings/ Raccords d'alliage spécial	E/A.	\$ 350 000	12	\$ 52 500
37. Fancy Pastry Shop Limited Halifax, N.S./N.-É.	Baked goods/ Aliments cuits	E/A.	\$ 65 000	3	\$ 13 000

OFFERS ACCEPTED/OFFRES ACCEPTÉES (cont./suite)

Company/Plant Location Compagnie/Emplacement de l'usine	Product or Process / Produit ou mode de transformation	Type of Project / Type de projet	Expected Eligible Cost / Coût admissible prévu	Expected Direct New Jobs / Nombre prévu de nouveaux emplois directs	Estimated Amount of Incentive / Montant approximatif de la subvention
38. Fibres de Verre Madelinot Ltée Îles-de-la-Madeleine, Québec	Fibreglass fishing boats/ Bateaux de pêche en fibre de verre	N/N.U.	\$ 99 000	3	\$ 24 750
39. Fleet Truck Bodies Inc. Saint-Hubert, Québec	Truck boxes/ Caisses de camion	E/A.	\$ 140 000	10	\$ 21 000
40. G. T. Plastic Industries Inc. Châteauguay, Québec	Plastic components/ Composantes en plastique	E/A.	\$ 275 000	10	\$ 41 250
41. Gélinas, Réjean Louiseville, Québec	Sawdust briquettes/ Briquettes de bran de scie	N/N.U.	\$ 124 000	16	\$ 58 750
42. General Scrap & Car Shredder Ltd. Winnipeg, Man.	Non-ferrous scrap metal/ Ferraille non ferreuse	E/A.	\$ 889 000	9	\$ 177 800
43. Gérard Crête & Fils Inc. Saint-Séverin-de-Proulxville, Québec	Lumber/ Bois d'œuvre	N/N.U.	\$ 1 900 000	74	\$ 475 000
44. Halifax Atlantic Investments Limited and/et Industrial Marine Products Limited Dartmouth, N.S./N.-É.	Metal fabricating/ Fabrication des métaux	E/A.	\$ 453 650	16	\$ 90 730
45. Hymac Ltd. Chomedey, Québec	Thermo- mechanical pulp refiners/ Raffinage thermomécanique de la pâte	E/A.	\$ 1 512 000	72	\$ 226 800
46. Isle Madame Fishermen's Co-op Petit de Grat, N.S./N.-É.	Fish processing/ Transformation du poisson	E/A.	\$ 94 560	5	\$ 18 912
47. J. A. Ferland & Fils (1972) Ltée Berthierville, Québec	Canned vegetables/ Légumes en conserve	E/A.	\$ 664 000	14	\$ 132 800

OFFERS ACCEPTED/OFFRES ACCEPTÉES (cont./suite)

Company/Plant Location Compagnie/Emplacement de l'usine	Product or Process / Produit ou mode de transformation	Type of Project / Type de projet	Expected Eligible Cost / Coût admissible prévu	Expected Direct New Jobs / Nombre prévu de nouveaux emplois directs	Estimated Amount of Incentive / Montant approximatif de la subvention
48. J. C. Pratt (1974) Limited St. John's, Nfld./T.-N.	Metal doors, frames and chain link gates/ Portes, cadres et grilles en métal	E/A.	\$ 135 000	4	\$ 27 000
49. Johnston Trusses Ltd. Grande Prairie, Alta./Alb.	Pre-fabricated building components/ Éléments de bâtiment préfabriqués	a) EM/ A.M.	\$ 129 711	23	\$ 25 942
		b) N/N.U.	\$ 1 182 914	36	\$ 392 584
50. K. W. Colwell Enterprises Ltd. Dartmouth, N.S./N.-É.	Machine shop/ Atelier d'usinage	N/N.U.	\$ 33 700	6	\$ 26 960
51. L'Imprimerie du Havre Inc. Gaspé, Québec	Printing/ Imprimerie	N/N.U.	\$ 66 000	7	\$ 26 100
52. La Boulangerie Régionale des Îles Inc. Îles-de-la-Madeleine, Québec	Bakery/ Boulangerie	E/A.	\$ 133 000	2	\$ 26 600
53. La Briquette Dégelis Ltée Dégelis, Québec	Charcoal briquettes/ Briquettes de charbon de bois	M/M.	\$ 115 000	5	\$ 23 000
54. La Fromagerie Proulx Inc. Saint-Georges-de-Windsor, Québec	Cheddar cheese/ Fromage cheddar	E/A.	\$ 56 000	2	\$ 11 200
55. Les Bois Francs D. & G. Ltée Sainte-Aurélie, Québec	Sawmill/ Scierie	E/A.	\$ 125 000	3	\$ 25 000
56. Les Confections Lamartine Inc. L'Islet-sur-Mer, Québec	Sportswear and work clothes/ Vêtements de sport et de travail	E/A.	\$ 159 000	14	\$ 31 800
57. Les Industries Super Métal Inc. Vanier, Québec	Steel structures and plates/ Poutrelles et feuilles d'acier	E/A.	\$ 1 302 000	35	\$ 260 400
58. Les Industries Tanguay Limitée Saint-Prime, Québec	Logging equipment/ Machinerie pour exploitation forestière	E/A.	\$ 888 000	48	\$ 177 600
59. Les Produits Marins Korman Inc. Grosses-Roches, Québec	Mink feed/ Aliments pour visons	N/N.U.	\$ 448 000	13	\$ 122 800

OFFERS ACCEPTED/OFFRES ACCEPTÉES (cont./suite)

Company/Plant Location Compagnie/Emplacement de l'usine	Product or Process / Produit ou mode de transformation	Type of Project / Type de projet	Expected Eligible Cost / Coût admissible prévu	Expected Direct New Jobs / Nombre prévu de nouveaux emplois directs	Estimated Amount of Incentive / Montant approximatif de la subvention
60. Les Salaisons Brochu Inc. Saint-Henri, Québec	Delicatessen products/ Produits de charcuterie	E/A.	\$ 229 000	16	\$ 45 800
61. Les Textiles du Grand Moulin Inc. Saint-Pascal, Québec	Carding, spinning and dyeing wool/ Cardage, filage et teinte de la laine à tricot	N/N.U.	\$ 269 000	14	\$ 80 150
62. Magnus Chemicals Ltd. Boucherville, Québec	Industrial cleaning compounds/ Produits chimiques pour nettoyage industriel	E/A.	\$ 205 000	6	\$ 30 750
63. Manac Inc. Saint-Georges, Québec	Commercial trailers/ Remorques commerciales	E/A.	\$ 1 381 000	43	\$ 276 200
64. Marcel Lauzon Inc. East Hereford, Québec	Sawmill/ Scierie	E/A.	\$ 1 700 000	12	\$ 340 000
65. Menuiserie Générale Bradette et Frères Enr. Saint-Félicien, Québec	General woodwork/ Menuiserie générale	N/N.U.	\$ 28 000	2	\$ 7 000
66. Muirhead Enterprises Ltd. and/et Muirhead Machinery Ltd. Prince George, B.C./C.-B.	Tree cutters, rebuilt pumps and barker rings/ Tronçonneuses, pompes et anneaux d'écorcheuse réusinés	NPE/ A.N.P.	\$ 274 000	11	\$ 110 312
67. Neelon Casting Ltd. Sudbury, Ont.	Iron castings/ Fontes de moulage	E/A.	\$ 330 000	10	\$ 66 000
68. Nelles, Richard, Rempel, Henry and/et Rempel, William Winnipeg, Man.	Forage-handling equipment/ Matériel de manutention du fourrage	N/N.U.	\$ 347 000	10	\$ 106 025
69. Northumberland Electric Limited Debert, N.S./N.-É.	Rebuilt electric motors and transformers/ Moteurs et transformateurs réusinés	N/N.U.	\$ 43 500	10	\$ 34 800

OFFERS ACCEPTED/OFFRES ACCEPTÉES (cont./suite)

Company/Plant Location Compagnie/Emplacement de l'usine	Product or Process / Produit ou mode de transformation	Type of Project / Type de projet	Expected Eligible Cost / Coût admissible prévu	Expected Direct New Jobs / Nombre prévu de nouveaux emplois directs	Estimated Amount of Incentive / Montant approximatif de la subvention
70. Paquet, Clément Saint-Laurent, Québec	Diamond drill bits/ Foreuses diamantées	N/N.U.	\$ 138 600	11	\$ 34 650
71. Progress Plastics Ltd. Winnipeg, Man.	Thermoplastic extrusions/ Refoules thermoplastiques	E/A.	\$ 422 045	12	\$ 84 409
72. Pulsifer, Ronald G. Kentville, N.S./N.-É.	Commercial printing/ Imprimerie commerciale	N/N.U.	\$ 26 500	3	\$ 13 411
73. Raoul Couturier Lumber Limited Baker Brook, N.B./N.-B.	Sawmill/ Scierie	E/A.	\$ 260 328	—	\$ 52 066
74. Ressorts Archambault Inc. Granby, Québec	Springs and cold stamping and forming/ Ressorts, et estampillage et formage à froid	N/N.U.	\$ 116 000	15	\$ 17 400
75. S & G Products Inc. Sainte-Sophie, Québec	Processing of fruits and vegetables/ Transformation de fruits et de légumes	E/A.	\$ 418 000	18	\$ 83 600
76. Saskatchewan Wheat Pool Saskatoon, Sask.	Milling of flour/ Minoterie	E/A.	\$ 805 000	6	\$ 104 650
77. Scierie Thomas-Louis Tremblay Inc. Sainte-Monique, Québec	Sawmill/ Scierie	E/A.	\$ 300 000	10	\$ 60 000
78. Scotia Ladders Limited Lake Paul, N.S./N.-É.	Wooden ladders/ Échelles de bois	N/N.U.	\$ 60 000	9	\$ 25 800
79. Semple Enterprises Ltd. Regina, Sask.	Fireplace accessories/ Accessoires pour cheminées	N/N.U.	\$ 147 308	20	\$ 47 627
80. Sheller-Globe Manitoba Ltd. Morris, Man.	Steel formed components/ Éléments en acier moulé	NPE/ A.N.P.	\$ 265 000	30	\$ 128 500

OFFERS ACCEPTED/OFFRES ACCEPTÉES (cont./suite)

Company/Plant Location Compagnie/Emplacement de l'usine	Product or Process / Produit ou mode de transfor- mation	Type of Project / Type de projet	Expected Eligible Cost / Coût admissible prévu	Expected Direct New Jobs / Nombre prévu de nouveaux emplois directs	Estimated Amount of Incentive / Montant approximatif de la subvention
81. Sigma Enterprises Ltd. Winnipeg, Man.	Automotive and farm implement components/ Pièces d'automobile et d'instruments aratoires	E/A.	\$ 93 045	1	\$ 18 609
82. Strescon Limited Bedford, N.S./N.-É.	Precast and prestressed concrete products/ Produits en béton précoulé et précontraint	N/N.U.	\$ 1 190 000	60	\$ 519 350
83. Tasty Seeds Ltd. Winnipeg, Man.	Processing of pumpkin and sunflower seeds/ Transformation de graines de citrouille et de tournesol	N/N.U.	\$ 481 000	6	\$ 128 924
84. Topline Printing Limited Windsor, Nfld./T.-N.	Commercial printing/ Imprimerie commerciale	N/N.U.	\$ 49 972	4	\$ 28 693
85. Trans Canada Combustion Inc. Port-Cartier, Québec	Machine shop/ Atelier d'usinage	N/N.U.	\$ 119 000	11	\$ 59 750
86. Trenton Ornamental Concrete Products Limited Trenton, N.S./N.-É.	Concrete products/ Produits en béton	N/N.U.	\$ 55 000	3	\$ 26 200
87. Vauchel, Eugène Chomedey, Québec	Fresh and frozen pastries/ Pâtisseries fraîches et surgelées	N/N.U.	\$ 242 500	6	\$ 36 375
88. Vis Monde Ltée Saint-Pierre, Québec	Metal fasteners and screws/ Vis et attaches en métal	N/N.U.	\$ 644 500	24	\$ 128 900
89. 90563 Canada Ltée Laval, Québec	Metal covers/ Gaines métalliques	N/N.U.	\$ 379 000	10	\$ 75 800

OFFERS ACCEPTED AND SUBSEQUENTLY REVISED

OFFRES ACCEPTÉES ET ULTÉRIEUREMENT RÉVISÉES

Company/Plant Location Compagnie/Emplacement de l'usine	Product or Process / Produit ou mode de transfor- mation	Type of Project / Type de projet	Expected Eligible Cost / Coût admissible prévu	Expected Direct New Jobs / Nombre prévu de nouveaux emplois directs	Estimated Amount of Incentive / Montant approximatif de la subvention
1. Alex Julien Ltée Barraute, Québec (April/avril 1978)	Planing mill/ Usine de rabotage	E/A.	\$ 108 000	21	\$ 21 600
2. Fafard Peat Moss Cie Ltée a) Shippegan, Ferry and/et Inkerman, N.B./N.-B.	a) Processing of peat moss/ Transformation de la tourbe de mousse	EM/A.M.	\$ 893 600	68	\$ 178 720
b) Inkerman, N.B./N.-B. (Aug./août 1975)	b) Growing mix/ Mélange de culture	NPE/ A.N.P.	\$ 324 500	7	\$ 91 625
3. Gibson Labels (a division of Helix Investments Limited) Winnipeg, Man. (March/mars 1979)	Labels and labelling equipment/ Étiquettes et équipement d'étiquetage	N/N.U.	\$ 199 055	9	\$ 49 764
4. Les Emballages Cascades Inc. Victoriaville, Québec (May/mai 1979)	Cardboard boxes/ Boîtes de carton	E/A.	\$ 795 000	10	\$ 159 000
5. St. Mary's Bay Fisheries Limited Meteghan, N.S./N.-É. (Nov./novembre 1978)	Processing of fish/ Transformation du poisson	N/N.U.	\$ 484 122	92	\$ 121 031

OFFERS ACCEPTED AND SUBSEQUENTLY DECLINED OR WITHDRAWN
OFFRES ACCEPTÉES ET ULTÉRIEUREMENT DÉCLINÉES OU RETIRÉES

Company/Compagnie	Plant Location/ Emplacement de l'usine	Date Previously Reported/ Date déjà rapportée
1. A & M Meat Packers Ltd. (Allison MacDonald)	Lorne Valley, P.E.I./Î.-P.-É.	July/juillet 1976
2. Columbia Tire Limited and/et Columbia Retreaders Ltd.	Ignace, Ont.	July/juillet 1977
3. Intercontinental Packers Limited	Regina, Sask.	Aug./août 1978
4. Isca Electronics (Canada) Ltd.	West Royalty, P.E.I./Î.-P.-É.	Dec./décembre 1977
5. J. Leo Gauthier Limited	Capreol, Ont.	Jan./janvier 1979
6. Kux Industries Ltd.	West Royalty, P.E.I./Î.-P.-É.	Oct./octobre 1977
7. Premier Metal Housings Ltd. and/et Les Propriétés Industrielles St-Jérôme Inc. (Premier Metal Housings Ltd. and/et Les Propriétés St-Jérôme Inc.)	Saint-Jérôme, Québec	Sept./septembre 1978
8. Star Machine Works Limited	Oxford, N.S./N.-É.	Nov./novembre 1977
9. Stephenson Gobin Engineering (Canada) Ltd.	West Royalty, P.E.I./Î.-P.-É.	Feb./février 1978
10. Therrien, Léo	Forestville, Québec	Dec./décembre 1977
11. West Royalty Hydraulics Ltd.	West Royalty, P.E.I./Î.-P.-É.	May/mai 1976

TABLE III/TABLEAU III

**OFFERS ACCEPTED FOR LOAN GUARANTEES
OFFER REVISIONS, DECLINES AND WITHDRAWALS**

**OFFRES DE GARANTIES DE PRÊTS ACCEPTÉES
RÉVISIONS DES OFFRES, DES REFUS ET DES RETRAITS**

No offers of loan guarantees were accepted, declined,
withdrawn or revised during the month.

Aucune offre de garantie de prêt ne fut acceptée, déclinée,
retirée ou révisée au cours du mois.

C. EXPLANATIONS OF TERMS

This section identifies terms used in the report and provides a brief explanatory comment for each. These explanations are designed to facilitate understanding; they do not necessarily provide complete legal or administrative definitions nor do they depict all benefits, conditions, restraints or requirements that exist under the program. For specific purposes, reference should be made to the Regional Development Incentives Act, the regulations made under that Act, the Department of Regional Economic Expansion Act and other sources of official information.

1. *Development Incentive*: A development grant that is non-repayable, an incentive that is specifically repayable or one that is provisionally repayable under terms and conditions specified in the offer and accepted by the applicant.
2. *Application*: A submission by an applicant requesting a development incentive. An application normally relates to a development on a single site, such as a modernization, an expansion, a complete new facility, or to some combination of these. An application covering a combined development is normally recorded as a single application, but each individual type of project is evaluated separately.
 - (a) *Received*: An application delivered to the department. The date of receipt is used for reporting and for establishing if any prior commitment has occurred in contravention of the legislation.
 - (b) *Withdrawn*: An application revoked by the applicant before or during evaluation.
 - (c) *Rejected*: An application for a project which is considered ineligible under the legislation, which would proceed without a development incentive, which would make no significant contribution to economic expansion or social adjustment, or for which a commitment to proceed occurred before the application was received.
3. *Offer Made*: When an application has been evaluated and a grant or loan guarantee has been authorized, the estimated amount of the grant or loan guarantee and the related conditions are made known to the applicant in a formal letter of offer.
 - (a) *Lapsed*: If an applicant does not formally accept an offer within 90 days, the offer lapses.
 - (b) *Withdrawn*: If the department becomes aware of certain kinds of information prior to acceptance, it may revoke its offer of an incentive.
 - (c) *Declined*: A formal decline of an offered incentive, by the applicant.

C. DÉFINITION DES TERMES

La présente section explique brièvement les termes utilisés dans le rapport. Ces explications ont pour but de faciliter la compréhension; elles ne constituent pas nécessairement des définitions juridiques ou administratives complètes, pas plus qu'elles ne décrivent tous les avantages, conditions, restrictions ou exigences prévus par le programme. À des fins précises, il faut se reporter à la *Loi sur les subventions au développement régional* et aux règlements faits en vertu de la *Loi sur le ministère de l'Expansion économique régionale*, de même qu'à d'autres sources d'information officielles.

1. *Subvention au développement*: une subvention non remboursable, une subvention obligatoirement remboursable ou une subvention remboursable aux conditions mentionnées dans l'offre et acceptées par le requérant.
2. *Demande*: une soumission présentée par un requérant demandant une subvention au développement. Une demande est ordinairement faite à l'égard d'un projet sur un seul emplacement, comme une modernisation, un agrandissement, l'implantation d'un établissement entièrement nouveau ou à l'égard de certains de ces éléments réunis. Une demande se rapportant à une combinaison de projets est ordinairement traitée comme une seule demande, mais chaque type de projet est évalué séparément.
 - a) *Reçue*: il s'agit d'une demande qui a été remise au ministère. La date de réception sert de point de repère pour déterminer l'existence d'engagements antérieurs contrevenant à la législation.
 - b) *Retirée*: une demande révoquée par le requérant avant ou pendant l'évaluation.
 - c) *Rejetée*: une demande relative à un projet jugé inadmissible en vertu de la loi, lequel serait entrepris même sans l'attribution d'une subvention, qui ne contribuerait pas notablement à l'expansion économique ou au relèvement social, ou qu'on s'est engagé à réaliser avant la réception de la demande.
3. *Offre faite*: lorsqu'une demande a été évaluée et qu'une subvention ou une garantie de prêt a été autorisée, le requérant reçoit une lettre d'offre officielle qui lui fait part du montant estimatif et des conditions de la subvention ou de la garantie de prêt.
 - a) *Périmée*: si le requérant n'accepte pas officiellement l'offre dans les 90 jours, celle-ci devient périmée.
 - b) *Retirée*: le ministère peut retirer son offre de subvention si certains renseignements lui parvenant avant l'acceptation de l'offre l'autorisent à prendre cette mesure.
 - c) *Déclinée*: situation où le requérant refuse officiellement une offre de subvention.

4. *Offer Accepted:* Offer acceptance occurs when the applicant returns a signed copy of the offer within 90 days from its date.
 - (a) *Withdrawn:* If the department determines that commitments relating to a project were made before the application was filed, or that other legal requirements have not been met, it takes action to withdraw the offer.
 - (b) *Declined:* An applicant is at liberty at any time to revoke his acceptance of an offer.
 5. *Payments:* A payment on account of a development incentive is made after commercial production as defined in the Regional Development Incentives Act has been attained and certified; the act also sets out limitations as to the timing and calculation of each payment. Normally, an incentive is paid in two instalments.
 - (a) *Partial Payment Made:* As an initial payment can only follow attainment of commercial production, this classification includes all applications when one or more payments have been made but no final payment has yet been made.
 - (b) *Final Payment Made:* A final payment is made when the department is satisfied that all the conditions specified in the accepted offer have been met. The final payment cannot be made until 24 months after the certified date of commercial production when the incentive is based only on approved capital costs; or until 36 months after the certified date of commercial production when the incentive is based in part on either the wages and salaries relating to eligible jobs created, or on the number of eligible jobs created in the operation. A final payment is also considered to have been made if the project ceases operation during the applicable 24- or 36-month period following attainment of commercial production.
 6. *Guarantee Brought Into Operation:* When the department has completed a loan guarantee agreement with the lender.
 7. *Guarantee Discharged:* The loan guarantee is discharged by the borrower's repaying the loan in full, by the lender's cancelling the guarantee, or by the department's settling a claim with the lender after the borrower has defaulted on his loan.
 8. *Plant Location:* The geographic location of the plant or facility determined in accordance with definitions used by Statistics Canada.
 9. *Type of Project*
Abbreviations have been used to describe the details of "Type of Project". These abbreviations are identified and clarified below:
 - (a) *N — New Plant:* A new facility as defined in the Act.
 - (b) *NPE — New Product Expansion:* An addition to an existing facility to manufacture or produce a commodity not previously manufactured or produced.
-
4. *Offre acceptée:* une offre de subvention est acceptée lorsque le requérant en retourne une copie dûment signée dans les 90 jours qui suivent la date de l'offre.
 - a) *Retirée:* le ministère doit prendre les mesures nécessaires pour retirer son offre s'il découvre que des engagements se rapportant à un projet ont été pris avant la présentation de la demande ou que d'autres exigences légales n'ont pas été respectées.
 - b) *Déclinée:* un requérant peut en tout temps revenir sur sa décision après avoir accepté une offre de subvention.
 5. *Versement:* un versement au titre d'une subvention au développement est faite une fois atteint et certifié le stade de l'exploitation commerciale tel que défini par la *Loi sur les subventions au développement régional*; la loi impose également des restrictions quant à la date et au calcul de chaque versement. La subvention est ordinairement versée en deux tranches.
 - a) *Versement partiel effectué:* le versement initial n'étant effectué qu'une fois le stade de l'exploitation commerciale atteint, cette expression vise toutes les demandes pour lesquelles on a fait un ou plusieurs versements, mais non le dernier.
 - b) *Dernier versement effectué:* le dernier versement est effectué lorsque le ministère a la certitude que toutes les conditions précisées dans l'offre acceptée ont été respectées. Le dernier versement ne peut être fait avant 24 mois suivant la date certifiée de mise en exploitation commerciale, lorsque le montant de la subvention est fondé uniquement sur le coût d'immobilisation approuvé, ou 36 mois lorsque le montant de la subvention est fondé en partie soit sur la masse salariale se rapportant aux emplois admissibles créés, soit sur le nombre d'emplois admissibles créés dans l'entreprise. On considérera également que le dernier versement a été effectué si l'entreprise cesse de fonctionner au cours de la période applicable de 24 ou de 36 mois suivant la date de mise en exploitation commerciale.
 6. *Garantie mise en vigueur:* situation où le ministère a procédé à une entente de garantie de prêt avec un prêteur.
 7. *Garantie libérée:* la garantie est libérée lorsque l'emprunteur rembourse le plein montant du prêt, lorsque le prêteur annule la garantie ou lorsque le ministère règle la créance avec le prêteur quand l'emprunteur n'a pas respecté les conditions du prêt.
 8. *Emplacement:* le lieu géographique de l'usine ou de l'établissement, déterminé à partir des définitions utilisées par Statistique Canada.
 9. *Type de projet:* les «types de projet» sont indiqués par des abréviations qui ont les significations suivantes:
 - a) *N.U.:* nouvelle usine: il s'agit d'un nouvel établissement au sens de la loi.
 - b) *A.N.P.:* agrandissement en vue d'un nouveau produit: il s'agit d'un ajout apporté à un établissement existant en vue d'y fabriquer ou de transformer un produit qui n'y était pas antérieurement fabriqué ou transformé.

- (c) *M — Modernization*: A change or addition made to an existing facility that is primarily designed to reduce production costs, improve product quality, and which can include replacements or renovations of existing fixed assets.
- (d) *E — Volume Expansion*: An addition to an existing facility to increase the output of the commodity already being manufactured or produced.
- (e) *NCF — New Commercial Facility*: A new facility designed to provide a service rather than to undertake manufacturing or processing.
10. *Expected Eligible Cost*: The capital costs of a project, as estimated by the department on the basis of information supplied by an applicant, covering only costs that are eligible for an incentive grant.
11. *Expected Direct New Jobs*: The number of jobs to be created directly by the project as estimated by the department on the basis of information supplied by the applicant.
12. *Estimated Amount Of Incentive*: The departmental estimate of the grant to be paid, based on an evaluation of the proposed project.
- Note*: The following terms are used in Table III and are either additions to or refinements of the terms explained above.
13. *Loan Guarantee*: An agreement which the department enters into with the lender in order to guarantee repayment of a portion of the loan being made to the applicant. Such an agreement can only be executed when the applicant and the lender complete the loan arrangements.
- (a) *Offer Made*: The original offer made to the applicant by the department is in the form of a letter of intent, a copy of which is sent to the prospective lender.
- (b) *Offer Accepted*: Acceptance of the letter of intent by both parties.
- (c) *Offer Withdrawn*: When the applicant fails to complete his loan arrangements.
- (d) *Offer Declined*: When the applicant abandons his project or completes his loan arrangements without the guarantee.
14. *Expected Capital Costs*: Expected capital costs associated with fixed assets as estimated by the department on the basis of information supplied by the applicant.
15. *Loan Amount*: The total value of the original loan to be guaranteed.
16. *Maximum Amount Of Loan Guarantee*: The initial amount of the loan guarantee, expressed as a percentage of the total loan.
- c) *M. : modernisation*: il s'agit d'un changement ou d'un ajout apporté à un établissement existant, qui a pour objet principal de diminuer les coûts de production et d'améliorer la qualité du produit, et qui peut aussi inclure le remplacement ou la rénovation d'installations fixes.
- d) *A. : agrandissement*: il s'agit d'un ajout apporté à un établissement existant afin d'y accroître la production d'une marchandise déjà fabriquée ou transformée.
- e) *N.E.C. : nouvel établissement commercial*: il s'agit d'un nouvel établissement implanté afin d'offrir un service plutôt que de fabriquer ou transformer un produit.
10. *Coût admissible prévu*: il s'agit du coût d'immobilisation d'un projet, suivant l'évaluation qui en a été faite par le ministère sur la foi des renseignements fournis par le requérant, et n'englobant que la partie admissible pour une subvention.
11. *Nombre prévu de nouveaux emplois directs*: il s'agit du nombre d'emplois devant être directement créés, suivant l'évaluation qui en a été faite par le ministère sur la foi des renseignements fournis par le requérant.
12. *Montant approximatif de la subvention*: il s'agit de l'estimation faite par le ministère du montant de la subvention qui sera versé, en fonction de l'évaluation du projet.
- Remarque*: les termes qui suivent sont utilisés dans le tableau III et constituent soit des ajouts, soit des précisions apportées aux termes déjà vus.
13. *Garantie de prêt*: il s'agit d'une entente que le ministère conclut avec un prêteur pour garantir le remboursement d'une partie d'un prêt consenti à un requérant. Cette entente ne peut être entérinée que lorsque le requérant et le prêteur se sont entendus sur les conditions du prêt.
- a) *Offre faite*: l'offre initiale faite au requérant par le ministère se présente sous la forme d'une lettre d'intention dont copie est envoyée au prêteur éventuel.
- b) *Offre acceptée*: il s'agit de l'acceptation de la lettre d'intention par les deux parties.
- c) *Offre retirée*: situation où le requérant ne réussit pas à obtenir son prêt.
- d) *Offre déclinée*: situation où le requérant abandonne son projet ou obtient son prêt sans la garantie.
14. *Coût d'immobilisation prévu*: il s'agit du coût d'immobilisation total relié à l'actif immobilisé, suivant l'évaluation qui en a été faite par le ministère sur la foi des renseignements fournis par le requérant.
15. *Montant du prêt*: valeur globale du prêt initial devant être investi.
16. *Montant maximal de la garantie de prêt*: montant initial de la garantie de prêt, exprimé en pourcentage du prêt total.